

i. has reported derogatory behaviour or conduct or intends to do so;

ii. has taken part or cooperated in an inquiry into derogatory behaviour or conduct or intends to do so.».

**4.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1351

Gouvernement du Québec

**O.C. 359-97, 19 March 1997**

An Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction (R.S.Q., c. A-23.01)

Application of the Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction to Venezuela

WHEREAS under section 41 of the Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction (R.S.Q., c. A-23.01), the Government, upon the recommendation of the Minister of Justice and, as the case may be, of the Minister responsible for Canadian Intergovernmental Affairs or the Minister of International Affairs, shall designate by order published in the *Gazette officielle du Québec* any State, province or territory in which it considers that Québec residents may benefit from measures similar to those set out in that Act;

WHEREAS under that same section, the order shall indicate the date of the taking of effect of the Act for each State, province or territory designated in it;

WHEREAS Venezuela has signed and ratified the Convention on the Civil Aspects of International Child Abduction on 16 October 1996 and that Convention came into force for that State on 1 January 1997;

WHEREAS the Government considers that Québec residents may benefit, in that State and from that date, from measures similar to those set out in the Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Justice and of the Minister of International Affairs:

THAT Venezuela be designated as a State in which the Act respecting the civil aspects of international and interprovincial child abduction applies and that the Act take effect, in respect of that State, on 1 January 1997.

MICHEL CARPENTIER,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

1355

Gouvernement du Québec

**O.C. 374-97, 19 March 1997**

An Act respecting occupational health and safety (R.S.Q., c. S-2.1)

**Regulatory provisions respecting occupational health and safety**  
— Amendments

Regulation to amend various regulatory provisions respecting occupational health and safety

WHEREAS under subparagraphs 1, 2, 7 to 14, 19, 41 and 42 of the first paragraph of section 223 of the Act respecting occupational health and safety (R.S.Q., c. S-2.1), the Commission de la santé et de la sécurité du travail may make regulations on the matters mentioned therein;

WHEREAS under the second paragraph of 223 of that Act, the content of the regulations may vary according to the categories of persons, workers, employers, workplaces, establishments or construction sites to which they apply;

WHEREAS under the third paragraph of section 223 of that Act, a regulation may refer to an approval, certification or homologation of the Bureau de normalisation du Québec or of another standardizing body;

WHEREAS in accordance with section 224 of that Act and sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft regulation entitled "Regulation to amend various regulatory provisions respecting occupational health and safety" was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 18 September 1996, with a notice that at the expiry of 60 days following that notice, it would be adopted by the Commission with or without amendment and submitted to the Government for approval;

WHEREAS the Commission adopted, with amendments, the Regulation to amend various regulatory provisions respecting occupational health and safety, at its meeting of 19 December 1996;